



شماره داوطلب:

نام :

نام خانوادگی :

نام پدر:

درس: عربی

وزارت آموزش و پرورش

اداره سنجش آموزش و پرورش استان همدان

ارزشیابی عربی پایه هشتم دوره اول متوسطه خردادماه ۱۳۹۷

تعدادسوالات ۱۲

ساعت شروع امتحان : ۸/۳۰

تاریخ امتحان : ۱۳۹۷/۳/۷

زمان پاسخگویی : ۶۰ دقیقه

تعداد صفحات : ۶

دانش آموز عزیز: با عنایت و توکل به خدا به سوالات زیر پاسخ دهید.

ردیف		مهارت ترجمه ۷ نمره	بارم
۱		<p>جملات زیر را به فارسی ترجمه کنید.</p> <p>الف) نَحْنُ نَشَرَبُ الْمَاءَ وَأَنْتَ تَأْكُلُنَا الظَّعَامَ. (۱ نمره)</p> <p>ب) عَلَيْكُنَّ بِتَهْيِئَةِ الْمَلَابِسِ الشَّتَائِيَّةِ. (۱ نمره)</p> <p>ج) أَشْعُرُ بِالصُّدَاعِ، عَدَّاً سَأَذَهَبُ إِلَى الْمُسْتَوْصَفِ. (۱ نمره)</p> <p>د) أَوْلَئِكَ الْجَارَاتُ يَرْجِعُنَ مِنَ الضِّيَافَةِ. (۱ نمره)</p> <p>ه) إِضَاعَةُ الْفُرْصَةِ غُصَّةٌ. (۰/۵)</p>	۴/۵
۲		<p>آیه شریفه و سخن حکیمانه زیر را ترجمه کنید.</p> <p>الف) «يَضِربُ اللَّهُ الْأَمْثَالُ لِلتَّائِسِ»</p> <p>ب) السُّكُوتُ ذَهَبٌ وَالْكَلَامُ فِضَّةٌ.</p>	۲
۳		<p>ترجمه صحیح را انتخاب کنید.</p> <p>الف - یا أَخْقَى ، هَلْ تَكْتُبِينَ واجِباتِك؟</p> <p>الف) ای خواهرم ، آیا تکالیفت را می نویسی؟</p> <p>ب ) الْبَلَادُ بِحَاجَةٍ عَلَى كُلِّ الْمَهَنِ . الف) کشور به هر شغل نیاز دارد</p>	۰/۵
۴		مهارت واژه شناسی ۶ نمره	۰/۵
۵		<p>نام هر تصویر را در متن داده شده بیابید و زیر آن بنویسید. دو تصویر اضافی است .</p> <p>(بعد شَهْرَيْنَ تَرَجَّعَ الْحَمَامَةُ إِلَى الْغَابَةِ لِزِيَارَةِ الْغَزَالَةِ)</p>    	
۶		<p>در جای خالی علامت = یا # مناسب قرار دهید.</p> <p>الف) نَجَم..... كَوْكَبْ      ب) يَزَرَعُونَ ..... يَحْصُدُونَ</p>	۰/۵
۶		<p> فقط واژه هایی که زیر آن خط کشیده شده را ترجمه کنید .</p> <p>الف) الَّذِينَ يَجْعَلُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا أَخْرَ فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ .</p>	۰/۵

٠/٥	کدام کلمه بادیگر کلمه ها از نظر مفهوم ناهمانگ است؟ (الف) مَصْنَع / مَلْعَب / مِنْشَة / مَطْبَخ (ب) فَلَاح / حَلْوَانِي / خَيَاطَة / رُمَان	٧
مهارت شناخت و کاربرد قواعد ۶ نمره		
٠/٥	باتوجه به عبارت زیر « فعل ماضی و مضارع » را مشخص کنید. ----- مضارع ----- ماضی -----	٨
١/٥	برای جای خالی جمله زیر فعل ماضی و مضارع مناسب را انتخاب کنید.  الف) نَحْنُ ..... إِلَى الْبُسْتَانِ قَبْلَ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ . الف) الْخَبَازُونَ ..... الْخَبَرُ لِلنَّاسِ . ب) نَحْنُ ..... مِنْ هَذِهِ الْغَابَةِ .  □ سَنَدَهْبُ      □ ذَهَبَنا □ يَطْبُخُونَ      □ تَطْبُخُونَ □ سَوْفَ أَهْرُبُ      □ سَوْفَ نَهَرُبُ	٩
مهارت درک و فهم ۳ نمره		
١	هر یک از کلمات گروه الف با یکی از کلمات گروه ب ارتباط دارد، عدد آن را در کنارش بنویسید. الف) ١- جَبَلٌ ٢- غَرَأَةٌ ٣- حُبُوبٌ ٤- فِضَّةٌ ٥- دَمٌ (ب) مُسَكَّنٌ ( ) غالیة ( ) جَمِيلَة ( )	١٠
٢	متن زیر را بخوانید و به پرسش ها پاسخ دهید.  في فصل الأَرْهَارِ يَذَهَبُ مُحَمَّدٌ مَعَ رُمَلَائِهِ إِلَى سَفَرَةِ عِلْمِيَّةٍ وَ يَعْبُرُونَ الْقَرِيَّةَ . هُوَ يَنْسِي فُرْشَاهَ . هُمْ يَا كُلُونَ الرُّزْ مَعَ السَّمَكِ في الْلَّيلِ . مُحَمَّدٌ يَا كُلَّ كَثِيرًا فِي السَّاعَةِ الْعَاشرَةِ يَصِيرُ مَرِيضًا . قال مُدَرِّسُ الْعَرَبِيِّ : لِمَاذَا تَأْكُلُ الطَّعَامَ كَثِيرًا ؟ هُمَا يَذَهَبَانِ إِلَى الْمُسْتَوْصَفِ وَ مُحَمَّدٌ يَبْقَى فِي الْمُسْتَوْصَفِ مُدَّةً يَوْمَيْنِ . الف) هل عَسَلَ مُحَمَّدٌ أَسْنَاهُ بِالْفُرْشَاهِ ؟ نَعَمْ <input type="checkbox"/> لا <input type="checkbox"/> العَشَاءَ <input type="checkbox"/> ج) مَنْ قَالَ : لِمَاذَا تَأْكُلُ الطَّعَامَ كَثِيرًا ؟ ..... ج) كَمْ يَوْمًا يَبْقَى مُحَمَّدٌ فِي الْمُسْتَوْصَفِ ؟ .....	١١
مهارت مکالمه ١ نمره		
١	باتوجه به تصاویر به سؤالات زیرپاسخ صحیح و کوتاه بدهید.	١٢
١٥	..... ما هذا ؟ ..... ..... كَمِ السَّاعَةُ الْآنُ ؟ ..... ..... كُلُّ شَيْءٍ سَيَكُونُ بِخَيْرٍ مَادَامَ اللَّهُ مَعَنَا ..... نمره شفاہی : ..... نمره کتبی : ..... ..... مجموع نمرات :	

